

Kúpna zmluva č. Z20256621_Z

uzatvorená v zmysle §409 a nasl. Obchodného zákonníka

I. Zmluvné strany

1.1 Objednávateľ:

Obchodné meno: Mesto Michalovce
Sídlo: Námestie osloboditeľov 30, 07101 Michalovce, Slovenská republika
ICO: 00325490
DIČ: 2020739039
IČ DPH: 2020739039
Bankové spojenie: IBAN: SK04 7500 0000 0040 1480 1747
Telefón: 0566864296

1.2 Dodávateľ:

Obchodné meno: PAPIER LECHMAN s.r.o.
Sídlo: Močarianska 5067, 07101 Michalovce, Slovenská republika
IČO: 47102357
DIČ: 2023743095
IČ DPH: SK2023743095
Bankové spojenie: IBAN: SK8602000000003220681251
Telefón: 0903904703

II. Predmet zmluvy

2.1 Všeobecná špecifikácia predmetu Zmluvy:

Názov: Kalendáre na rok 2026
Kľúčové slová: diáre, kalendáre, stolový, pracovný kalendár, nástenný
CPV: 30199792-8 - Kalendáre; 60000000-8 - Dopravné služby (bez prepravy odpadu)
Druh/y: Tovar; Služba

2.2 Funkčná a technická špecifikácia predmetu Zmluvy:

Zoznam položiek:

1. Sumár zákazky
2. Kalendár stolový, pracovný
3. Nástenný kalendár trojdielny, okienkový

Položka č. 1: Sumár zákazky

Funkcia				
Pracovné a nástenné kalendáre na rok 2026 vrátane dopravy				
Technické vlastnosti	Jednotka	Minimum	Maximum	Presne
Kalendár stolový, pracovný	ks			400
Nástenný kalendár trojdielny, okienkový	ks			10
Technické vlastnosti	Hodnota/Charakteristika			

Položka č. 2: Kalendár stolový, pracovný

Funkcia	
Kalendáre a diáre na rok 2026	

Technické vlastnosti	Jednotka	Minimum	Maximum	Presne
množstvo	ks			400
rozmer výška	mm	155	160	
rozmer šírka	mm	310	315	
počet strán	strany	60	70	
Technické vlastnosti	Hodnota/Charakteristika			
špirála	biela vario			
farebnosť	modro-červená			
obsah kalendárovej časti mesiace v 2 jazykoch; slovensky, česky; dni v 2 jazykoch: slovensky a česky; mená slovenské a české; sviatky slovenské, české, rakúske, nemecké, maďarské, poľské, ukrajinské, ruské; Daňový kalendár; Fond pracovného času; Medzinárodné a pamätné dni, sviatky slovenské, české, rakúske, nemecké, maďarské, poľské, ukrajinské, ruské				
papier	ofsetový			
týždňový stĺpcový kalendár s hodinovým delením				

Položka č. 3: Nástený kalendár trojdielny, okienkový

Funkcia				
Kalendáre a diáre na rok 2026				
Technické vlastnosti	Jednotka	Minimum	Maximum	Presne
množstvo	ks			10
šírka	mm	295		
dĺžka	mm	465		
počet strán	strany	12		
Technické vlastnosti	Hodnota/Charakteristika			
papier	ofsetový			
obsah kalendárovej časti: nástenný kalendár trojdielny s posuvným okienkom, natieraný lesklý, obojstranný, obrázkový, téma príroda, kalendárium mesačné a medzinárodné, slovenské a české				
špirála	vario			

2.3 Osobitné požiadavky na plnenie:

Názov
1. Cena musí byť uvedená vrátane všetkých nákladov súvisiacich s dodaním tovaru (doprava, vyloženie a naloženie tovaru) na presne určené miesto, bližšie špecifikované v objednávke.
2. Dodávateľ je povinný do 3 pracovných dní odo dňa nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy predložiť objednávateľovi rozpis jednotkových cien každej z položiek predmetu zmluvy v štruktúre bez DPH aj s DPH so zaokrúhlením na 2 desatinné miesta vrátane vyobrazenia a podrobnej špecifikácie predmetu zákazky. Nepredloženie požadovaného rozpisu cien v požadovanej lehote bude dôvodom na odstúpenie od zmluvy a udelenie negatívnej referencie pre dodávateľa.
3. Dodávateľ poskytne vyobrazenie z každého tovaru do 3 pracovných dní. Objednávateľ posúdi dodávateľom predložené vyobrazenie do 3 pracovných dní od doručenia vyobrazenia a oznámi dodávateľovi, či predložené vyobrazenie preukazuje splnenie všetkých požiadaviek objednávateľa, ktoré sú uvedené v tejto zmluve.
4. V prípade, že dodávateľ ponúkne tovar, ktorý považuje za ekvivalentný k požadovanej špecifikácii ako je napr. motív alebo rozsah strán, rozmery a pod. požaduje objednávateľ po nadobudnutí účinnosti zmluvy bezodkladné písomné oznámenie dodávateľa, že predkladá ekvivalentný produkt a súčasne požaduje predloženie dokumentácie k dodávanému ekvivalentnému produktu, z ktorej je zjavné, že tento produkt spĺňa všetky požiadavky na ekvivalentný produkt, špecifikované objednávateľom pri zadaní zákazky do EKS.
5. Pokiaľ dodávateľ nepreukáže, že predkladaný ekvivalent spĺňa požadované špecifikácie, bude to odberateľ považovať za podstatné porušenie zmluvných podmienok s nárokom na odstúpenie od zmluvy.

7. Objednávateľ požaduje dodať nový nepoužitý tovar v originálnom balení, 1. akostnej triedy.
8. Objednávateľ je oprávnený pri dodávke si všetko skontrolovať a v prípade iného tovaru, alebo nekompletnej zásielky, neprevziať zásielku.
9. Tovar bude prevzatý na základe dodacieho listu alebo preberacieho protokolu osobou poverenou na prevzatie na adrese dodania počas pracovných dní.
10. Ak je Dodávateľ identifikovaný pre DPH v inom členskom štáte EÚ a tovar bude do SR prepravený z iného členského štátu EÚ, tento Dodávateľ nebude pri plnení Zmluvy fakturovať DPH. Vo svojej Kontraktačnej ponuke však musí uviesť príslušnú sadzbu a výšku DPH podľa zákona č. 222/2004 Z.z. a cenu vrátane DPH. Objednávateľ nie je zdaniteľnou osobou a v tomto prípade je/bude registrovaný pre DPH podľa § 7 zákona č. 222/2004 Z.z. a bude povinný odvieť DPH v SR podľa zákona č. 222/2004 Z.z..
11. Ak je Dodávateľ identifikovaný pre DPH v inom členskom štáte EÚ alebo je zahraničnou osobou z tretieho štátu a miesto dodania služby je v SR, tento Dodávateľ nebude pri plnení Zmluvy fakturovať DPH. Vo svojej Kontraktačnej ponuke však musí uviesť príslušnú sadzbu a výšku DPH podľa zákona č. 222/2004 Z.z. a cenu vrátane DPH. Objednávateľ nie je zdaniteľnou osobou a v tomto prípade je/bude registrovaný pre DPH podľa § 7 a/alebo § 7a zákona č. 222/2004 Z.z. a bude povinný odvieť DPH v SR podľa zákona č. 222/2004 Z.z..

Názov	Upresnenia
-------	------------

2.4 Prílohy opisného formulára Zmluvy:

Popis	Názov súboru
-------	--------------

III. Zmluvné podmienky

3.1 Miesto plnenia Zmluvy:

Štát: Slovenská republika
Kraj: Košický
Okres: Michalovce
Obec: Michalovce
Ulica: Nám. osloboditeľov 1015/30

3.2 Čas / lehota plnenia zmluvy:

12.11.2025 10:04:00 - 19.11.2025 10:05:00

3.3 Dodávané množstvo/ rozsah zmluvného plnenia:

Jednotka: ks
Požadované množstvo: 410,0000

3.4 Práva a povinnosti zmluvných strán podľa tejto Zmluvy sa spravujú Obchodnými podmienkami elektronickej platformy verzia 1.2, účinná odo dňa 3. 11. 2022, ktoré tvoria neoddeliteľnú prílohu tejto Zmluvy.

IV. Zmluvná cena

- 4.1 Celková cena predmetu Zmluvy bez DPH: 558,54 EUR
4.2 Sadzba DPH: 23,00
4.3 Celková cena predmetu Zmluvy vrátane DPH: 687,00 EUR

V. Záverečné ustanovenia

- 5.1 Táto Zmluva bola uzavretá automatizovaným spôsobom v rámci Elektronického kontraktačného systému a v zmysle Obchodných podmienok elektronickej platformy verzia 1.2, účinná odo dňa 03.11.2022, ktoré tvoria jej prílohu č. 1.
5.2 Táto Zmluva nadobúda platnosť dňom jej uzavretia a účinnosť za podmienok definovaných v Obchodných podmienkach elektronickej platformy uvedených v bode 5.1 tejto zmluvy.
5.3 Táto Zmluva vrátane jej príloh predstavuje úplnú dohodu zmluvných strán o jej predmete. Vedľajšie dohody k tejto zmluve neexistujú.

- 5.4 Táto Zmluva je vyhotovená v elektronickej podobe v štyroch vyhotoveniach, po jednom pre každú zmluvnú stranu, jedno vyhotovenie bude zaslané na zverejnenie v Centrálnom registri zmlúv Úradu vlády Slovenskej republiky a jedno bude zverejnené v Centrálnom registri zmlúv Trhoviska.
- 5.5 Túto Zmluvu bude možné meniť a doplňať za podmienok stanovených príslušnými všeobecne záväznými právnymi predpismi len vo forme písomného a číslovaného dodatku podpísaného oboma zmluvnými stranami.
- 5.6 Táto Zmluva má nasledovné prílohy:
Príloha č.1 Obchodné podmienky elektronickej platformy verzia 1.2, účinná odo dňa 03.11.2022,
<https://portal.eks.sk/SpravaOpet/Opet/VerejnyDetail/>

V Bratislave, dňa 07.11.2025 15:38:03

Objednávateľ:
Mesto Michalovce
konajúci prostredníctvom osoby poverenej zastupovať Objednávateľa v rámci elektronického trhoviska

Dodávateľ:
PAPIER LECHMAN s.r.o.
konajúci prostredníctvom osoby poverenej zastupovať Dodávateľa v rámci elektronického trhoviska

Objednávkový formulár

Dokumentácia zákazky č. Z20256621

I. Všeobecná špecifikácia predmetu zákazky

Názov: Kalendáre na rok 2026
Kľúčové slová: diáre, kalendáre, stolový, pracovný kalendár, nástenný
CPV: 30199792-8 - Kalendáre; 60000000-8 - Dopravné služby (bez prepravy odpadu)
Druh/y: Tovar; Služba

II. Funkčná a technická špecifikácia predmetu zákazky

Zoznam položiek:

1. Sumár zákazky
2. Kalendár stolový, pracovný
3. Nástenný kalendár trojdielny, okienkový

Položka č.1: Sumár zákazky

Funkcia				
Pracovné a nástenné kalendáre na rok 2026 vrátane dopravy				
Technické vlastnosti	Jednotka	Minimum	Maximum	Presne
Kalendár stolový, pracovný	ks			400
Nástenný kalendár trojdielny, okienkový	ks			10
Technické vlastnosti	Hodnota / charakteristika			

Položka č.2: Kalendár stolový, pracovný

Funkcia				
Kalendáre a diáre na rok 2026				
Technické vlastnosti	Jednotka	Minimum	Maximum	Presne
množstvo	ks			400
rozmer výška	mm	155	160	
rozmer šírka	mm	310	315	
počet strán	strany	60	70	
Technické vlastnosti	Hodnota / charakteristika			
špirála	biela vario			
farebnosť	modro-červená			
obsah kalendárovej časti mesiace v 2 jazykoch; slovensky, česky; dni v 2 jazykoch: slovensky a česky; mená slovenské a české; sviatky slovenské, české, rakúske, nemecké, maďarské, poľské, ukrajinské, ruské; Daňový kalendár; Fond pracovného času; Medzinárodné a pamätné dni, sviatky slovenské, české, rakúske, nemecké, maďarské, poľské, ukrajinské, ruské				
papier	ofsetový			
tyždňový stĺpcový kalendár s hodinovým delením				

Položka č.3: Nástenný kalendár trojdielny, okienkový

Funkcia				
Kalendáre a diáre na rok 2026				
Technické vlastnosti	Jednotka	Minimum	Maximum	Presne
množstvo	ks			10
šírka	mm	295		
dĺžka	mm	465		
počet strán	strany	12		
Technické vlastnosti	Hodnota / charakteristika			
papier	ofsetový			
obsah kalendárovej časti: nástenný kalendár trojdielny s posuvným okienkom, natieraný lesklý, obojstranný, obrázkový, téma príroda, kalendárium mesačné a medzinárodné, slovenské a české				
špirála	vario			

III. Osobitné požiadavky na plnenie

Názov	
1. Cena musí byť uvedená vrátane všetkých nákladov súvisiacich s dodaním tovaru (doprava, vyloženie a naloženie tovaru) na presne určené miesto, bližšie špecifikované v objednávke.	
2. Dodávateľ je povinný do 3 pracovných dní odo dňa nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy predložiť objednávateľovi rozpis jednotkových cien každej z položiek predmetu zmluvy v štruktúre bez DPH aj s DPH so zaokrúhlením na 2 desatinné miesta vrátane vyobrazenia a podrobnej špecifikácie predmetu zákazky. Nepredloženie požadovaného rozpisu cien v požadovanej lehote bude dôvodom na odstúpenie od zmluvy a udelenie negatívnej referencie pre dodávateľa.	
3. Dodávateľ poskytne vyobrazenie z každého tovaru do 3 pracovných dní. Objednávateľ posúdi dodávateľom predložené vyobrazenie do 3 pracovných dní od doručenia vyobrazenia a oznámi dodávateľovi, či predložené vyobrazenie preukazuje splnenie všetkých požiadaviek objednávateľa, ktoré sú uvedené v tejto zmluve.	
4. V prípade, že dodávateľ ponúkne tovar, ktorý považuje za ekvivalentný k požadovanej špecifikácii ako je napr. motív alebo rozsah strán, rozmery a pod. požaduje objednávateľ po nadobudnutí účinnosti zmluvy bezodkladné písomné oznámenie dodávateľa, že predkladá ekvivalentný produkt a súčasne požaduje predloženie dokumentácie k dodávanému ekvivalentnému produktu, z ktorej je zrejmé, že tento produkt spĺňa všetky požiadavky na ekvivalentný produkt, špecifikované objednávateľom pri zadaní zákazky do EKS.	
5. Pokiaľ dodávateľ nepreukáže, že predkladaný ekvivalent spĺňa požadované špecifikácie, bude to odberateľ považovať za podstatné porušenie zmluvných podmienok s nárokom na odstúpenie od zmluvy.	
7. Objednávateľ požaduje dodať nový nepoužitý tovar v originálnom balení, 1. akostnej triedy.	
8. Objednávateľ je oprávnený pri dodávke si všetko skontrolovať a v prípade iného tovaru, alebo nekompletnej zásielky, neprevziať zásielku.	
9. Tovar bude prevzatý na základe dodacieho listu alebo preberacieho protokolu osobou poverenou na prevzatie na adrese dodania počas pracovných dní.	
10. Ak je Dodávateľ identifikovaný pre DPH v inom členskom štáte EÚ a tovar bude do SR prepravený z iného členského štátu EÚ, tento Dodávateľ nebude pri plnení Zmluvy fakturovať DPH. Vo svojej Kontraktačnej ponuke však musí uviesť príslušnú sadzbu a výšku DPH podľa zákona č. 222/2004 Z.z. a cenu vrátane DPH. Objednávateľ nie je zdaniteľnou osobou a v tomto prípade je/bude registrovaný pre DPH podľa § 7 zákona č. 222/2004 Z.z. a bude povinný odviesť DPH v SR podľa zákona č. 222/2004 Z.z..	
11. Ak je Dodávateľ identifikovaný pre DPH v inom členskom štáte EÚ alebo je zahraničnou osobou z tretieho štátu a miesto dodania služby je v SR, tento Dodávateľ nebude pri plnení Zmluvy fakturovať DPH. Vo svojej Kontraktačnej ponuke však musí uviesť príslušnú sadzbu a výšku DPH podľa zákona č. 222/2004 Z.z. a cenu vrátane DPH. Objednávateľ nie je zdaniteľnou osobou a v tomto prípade je/bude registrovaný pre DPH podľa § 7 a/alebo § 7a zákona č. 222/2004 Z.z. a bude povinný odviesť DPH v SR podľa zákona č. 222/2004 Z.z..	
Názov	Upresnenie

IV. Zmluvné podmienky